Bupa Empower SME Health Insurance Scheme Application Form 保柏僱健康中小企醫療保障計劃申請表



Please complete this form **in ENGLISH and BLOCK LETTERS**. Please tick as appropriate. 請以**英文正楷**填妥本申請表,並於適用地方加「 \checkmark 」號。

1 December 2021 Edition 2021年12月1日版本

Particulars of Applicant 申請人資	料 (Also known	as Subscriber 亦稱	為投保人)		
Company Name					
公司名稱					
Business Nature 業務性質					Total No. of Employee 公司僱員總人數
					公刊准貝総入数
Correspondence Address* 通訊地址* (Please co	mplete in ENGLISH an	nd BLOCK LETTERS 請」	以英文正楷填寫)		
Flat 單位 / Room 室 / Floor 層數					
Block 座 / Building 大廈 / Mansion 閣 / House 樓 /	Estate 屋苑				
Street 街 / Road 道					
District 地區				HK 香港	KIn 九龍 NT 新界
Name and Job Title of Contact Person 聯絡人名	名稱及職位				
Title 稱謂 Surname					
□Mr先生 姓					
□ Ms 女士 Given Name					
□Miss小姐 名					
Job Title 職位					
Email Address 電郵地址					
Contact No. 聯絡電話		No. 傳真號碼		Mobile No. 流動電話號码	
* P. O. Box, hotel address and overseas address are not acceptable. 郵政信箱、酒店地址及海外地址恕不接納。 # Please submit a copy of the Business Registration Certificate with this Application. 請連同商業登記證之副本與本申請表一併遞交。					
Particulars of Cover 投保資料					
Contract Effective Date 合約生效日:	01/ /	(DD∃/MN	M月/YY年)		
Coverage Commencement Date (For new Employees): 保障生效日(適用於新僱員):		ater, the Contract y of employment		合約生效日後或以下日期 · 以後者	首為準
MF 工从日 \ 飑用水利性只 / .	☐ The first day	y following	month(s) of se	ervice 受僱 月後	的第一天
	Others, plea	ase specify 其他,	請註明:		

1 of 12 MP325/1/1021

Particulars of Cover (Please attach the proposal sum		tion details to this application o	otherwise you're required	to fill below infor	mation. 請附上	:計劃保費資料摘要,否則您需要	要填寫以下計劃資料。)		
Class 級別 Example 例子		oyee position, seniority, etc ount. 請註明僱員職位、年資等 [,]	No. o	No. of covered members 受保會員人數					
Class Eligibility 級別資格 (All full-time employees of applicant and their dependants, if chosen, as defined below subject to the terms and conditions of the contract. 所有根據以下定義及合約條款 所指的全職僱員及其家屬。)	經理級	All staff Grade below Manager 經理級以下所有職員		Dependa (Spouse		Dependant 家屬 (Child 子女) = 4	Adult (employee and spouse) 成人(僱員及配偶) = 8 Child(ren) 4 子女 =		
Average age of covered members (= the sum of all insured adults' age in 受保會員 (僱員及配偶) 的平均年齡 = !	n this class ÷ no. of insured			<i>38</i> ye	ears old 歲	N.A. 不適用	N.A. 不適用		
Core Benefits 主要保障	Plan option 計劃選項 (Please tick appropriate box 請剔取適用選項)	Upgrade option 升級選項 (Please tick appropriate box 請剔取適用選項)	Plan X Subscription Subscription loading for	empioyee	Plan subscription	X Subscription X No. of loading for Child	Sub-total 小計		
A. Hospital and Surgical Benefit 住院及手術保障	Flyer翱翔 A2 Flyer翱翔 A3 Flyer翱翔 A4	100% Non-network benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100%	計劃保費 upgrade op 升級選項之附 \$ 1,297 x 105	11保費 僱員及配偶人數	計劃保費 \$ 976	upgrade option 升級選項之附加保費 子女人數			
	✓ Starter啟航 A5	✓ 100% Non-network benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100%	= \$ 10,894.80		= \$ 4,09	<i>99.20</i>	= \$ 14,994		
B. Out-patient Procedure Benefit 門診手術保障	Starter啟航 B1	Overall Annual Limit 每年最高賠償額 HK\$200,000	\$ X	X	\$ = \$	_ x x	= \$		
C. Clinical Benefit 門診保障	Flyer翱翔 C1 Flyer翱翔 C2 Flyer翱翔 C3 Starter啟航 C4 Starter啟航 C5 Starter啟航 C6	\$0 Co-payment and 100% Reimbursement \$016	\$ 1,897 ×110	<u>)%</u> x <u>8</u>	\$ 2,55 = \$ 11,2	224.40	=\$_27,759.6		
Optional Benefits 自選保障		診治總次數不限次數 pption 計劃選項 opriate box 請剔取適用選項)	Plan subscription X No. of 計劃保費	employee and spouse 配偶人數	Plan subsc 計劃保費	pription X No. of child 子女人數	Sub-total 小計		
D. Supplementary Major Medical Benefit (SMM) 附加醫療保障	Flyer翺翔 D1 Flyer翺翔 D2 Flyer翺翔 D3 Flyer翺翔 D4 Starter啟航 D5		\$ <u>830</u> x = \$ <u>6,640</u>	8		02 × 4 608	=\$8,248		
			Plan subscrip	tion 計劃保費 X no	o. of covered m	embers 受保會員人數			
E. Special Hospital Cash Benefit 特別住院現金保障		ter啟航 E1 ter啟航 E2	\$		x		= \$		
F. Maternity Benefit 產科保障	j — ,	ter啟航 F1 ter啟航 F2	\$	9,293	X	5	= \$ 46,465		
G.Dental Benefit 牙科保障	☑ Flyer翺翔 / Starte	ter啟航 G1	\$	900	x	12	= \$ <u>10,800</u>		
				Total annua	al subscri	iption 每年總保費	= \$ <i>108,266.60</i>		

Notes 注意事項

- Please fill in one table for each class of covered full-time employees under Particulars of Cover in subsequent page(s). 請在下頁「投保資料」部分內,為每一級別的受保障全職僱員填寫一個表格。
- 2. Flyer tier plan options are applicable to companies with 5 or more employees. For companies with 2 to 4 employees, please choose from the Starter tier plan options. 翱翔級別的計劃選項只適用於5名或以上僱員的企業。2至4名僱員的企業請選擇啟航級別的計劃選項。
- 3. For companies with 2-5 full-time employees, 1 class is available; for 6-9, 2 classes are available; for 10-15, 3 classes are available; for 16-20, 4 classes are available; for 21 and more, maximum 5 classes are available. 2-5名全職僱員的企業可安排1個保障級別: 6-9名僱員可安排2個保障級別: 10-15名僱員可安排3個保障級別: 16-20名僱員可安排4個保障級別: 21名或以上僱員可安排最多5個保障級別。
- 4. If optional benefits are selected, the same optional benefit level must be selected for all participating employees of the same class. 如選擇自選保障,必須為同一級別的受保障全職僱員選擇相同的保障級別。
- 5. Cover for core benefits and optional benefits (if any), once opted for, must be selected for all employees in the same class. 主要保障及自選保障 (如有) 必須選擇與所有同一職級僱員保障相同級別。
- 6. For Clinical Benefit, plan C1 is only applicable to companies with 10 or more employees with at least 5 employees enrolled in this plan. 就門診保障選擇・C1計劃只適用於10名或以上僱員的企業・並有至少5名僱員參與此計劃。
- 7. SMM Benefit is only applicable to companies who have chosen Hospital and Surgical Benefit with upgrade option. 附加醫療保障只適用於選擇了附有升級選項的住院及手術保障計劃。
- 8. Supplementary Major Medical Benefit, Special Hospital Cash Benefit and Maternity Benefit are only applicable to companies with at least 5 employees. 附加醫療保障、特別住院現金保障及產科保障只適用於最少5 名僱員的企業。

MP325/1/1021 2 of 12

Particulars of Cover (Please attach the proposal sumi		tion details to this application o	otherwise you're required to	fill below inforn	mation. 請附.	上計劃保費資料摘要,否則您需要	· [項寫以下計劃資料。]	
Class 級別 【		oyee position, seniority, etc ount. 請註明僱員職位、年資等,	No. of (No. of covered members 受保會員人數				
Class Eligibility 級別資格 (All full-time employees of applicant and their dependants, if chosen, as defined below subject to the terms and conditions of the contract. 所有根據以下定義及合約條款 所指的全職僱員及其家屬。)			Employee 僱員 =	Dependar (Spouse		Dependant 家屬 (Child 子女) =	Adult (employee and spouse) 成人(僱員及 配偶) = Child(ren) 子女 =	
Average age of covered members (
= the sum of all insured adults' age in 受保會員 (僱員及配偶) 的平均年齡 = 』				yea	ears old 歲	N.A. 不適用	N.A. 不適用	
	Plan option 計劃選項	Upgrade option 升級選項		Annual Subscri	iption 每年保	₹		
Core Benefits 主要保障	(Please tick appropriate box 請剔取適用選項)		Plan X Subscription subscription loading for h la loading for upgrade option	X No. of employee and spouse	Plan subscription 計劃保費	X Subscription X No. of loading for child upgrade option 子女人數	Sub-total 小計	
A. Hospital and Surgical Benefit 住院及手術保障	Flyer翺翔 A1	100% Non-network benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100% 100% Non-network benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100%	#	費 僱員及配偶人數	\$	X	= \$	
B. Out-patient Procedure Benefit 門診手術保障	Starter啟航 B1	Overall Annual Limit 每年最高賠償額 HK\$200,000	\$ X = \$	_ x	\$ = \$	xx	= \$	
C. Clinical Benefit 門診保障	□ Flyer翺翔 C1 □ Flyer翺翔 C2 □ Flyer翺翔 C3 □ Starter啟航 C4 □ Starter啟航 C5 □ Starter啟航 C6	\$0 Co-payment and 100% Reimbursement \$0自負費及100% Big	= \$	_ x	\$ = \$	xx	= \$	
Optional Benefits 自選保障		option 計劃選項 opriate box 請剔取適用選項)	Plan subscription X No. of em 計劃保費 條員及配偶	ployee and spouse 引人數	Plan subso	scription x No. of child 子女人數	Sub-total 小計	
D. Supplementary Major Medical Benefit (SMM) 附加醫療保障	☐ Flyer翺翔 D1 ☐ Flyer翺翔 D2 ☐ Flyer翺翔 D3 ☐ Flyer翺翔 D4 ☐ Starter啟航 D5		\$ X		\$ = \$	x	= \$	
			Plan subscription	計劃保費 X no	of covered m	members 受保會員人數		
E. Special Hospital Cash Benefit 特別住院現金保障		ter啟航 E1 ter啟航 E2	\$		X		= \$	
F. Maternity Benefit 產科保障	I	ter啟航 F1 ter啟航 F2	\$		X		= \$	
G.Dental Benefit 牙科保障	☐ Flyer翺翔 / Starte	er啟航 G1	\$		x		= \$	
				otal annua	ıl subscr	ription 每年總保費	= \$	

3 of 12

MP325/1/1021

Particulars of Cover (Please attach the proposal sumi		tion details to this application c	otherwise you're required to	fill below inforn	mation. 請附」	上計劃保費資料摘要,否則您需 9	要填寫以下計劃資料。)
Class 級別 2		oyee position, seniority, etc ount. 請註明僱員職位、年資等 [,]	No. of	covered mem	nbers 受保育	會員人數 	Sub-total 小計
Class Eligibility 級別資格 (All full-time employees of applicant and their dependants, if chosen, as defined below subject to the terms and conditions of the contract. 所有根據以下定義及合約條款 所指的全職僱員及其家屬。)	1991		Employee 僱員 =	Dependar (Spouse		Dependant 家屬 (Child 子女) =	Adult (employee and spouse) 成人(僱員及 配偶) = Child(ren) 子女 =
Average age of covered members (= the sum of all insured adults' age in		I I this blic stop					
= the sum of all insured adults' age in 受保會員 (僱員及配偶) 的平均年齡 =				yea	ars old 歲	N.A. 不適用	N.A. 不適用
	Plan option 計劃選項	Upgrade option 升級選項		Annual Subscri	iption 每年保	人費	
Core Benefits 主要保障	(Please tick appropriate box 請剔取適用選項)	(Please tick appropriate box 請剔取適用選項)	Plan Subscription loading for upgrade option	X No. of employee and spouse	Plan subscription 計劃保費	X Subscription X No. of loading for child upgrade option 子女人數	Sub-total 小計
A. Hospital and Surgical Benefit 住院及手術保障	☐ Flyer翺翔 A1	1000/11	升級選項之附加保	曹 僱員及配偶人數	무기를	升級選項之附加保費	
注沉及	☐ Flyer翺翔 A2	100% Non-network benefit reimbursement				!	1 1
	☐ Flyer翺翔 A3	非網絡保障賠償率:100%	\$ X	V	¢	· · · · ·	1 1
	☐ Flyer翺翔 A4		\$ X	_ X	\$	_ x x	1
	Starter啟航 A5	□ 100% Non-network benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100%	= \$	_	= \$		= \$
B. Out-patient Procedure Benefit		21 0300 111 1112			+		
門診手術保障	Starter啟航 B1	Overall Annual Limit	\$ X	Χ	\$	x x	1 1
	Starton part 2.	□□ 每年最高賠償額 HK\$200,000	= \$		= \$		= \$
C. Clinical Benefit	Flyer翺翔 C1	\$0 Co-payment and			Ψ		Ψ
門診保障	Flyer翺翔 C2	□ 100% Reimbursement \$0自負費及100%賠償率				!	1 1
	Flyer翺翔 C3	200% Overall Annual Limit (applicable to C1 only) 每年最高賠償額 (只適用於C1) No limit to max no. of visit in aggregate (applicable to C2 & C3 only) 診治總次數不限 次數 (只適用於C2及C3)		_ x	\$	xx	
	Starter啟航 C4	\$0 Co-payment	= \$	_	= \$		= \$
	Starter啟航 C5 Starter啟航 C6	No limit to max no. of visit in aggregate 診治總次數不限次數					
Optional Benefits 自選保障		poption 計劃選項 opriate box 請剔取適用選項)	Plan subscription X No. of em 計劃保費 僱員及配偶	iployee and spouse 里人數	Plan subsc 計劃保費	cription X No. of child 子女人數	Sub-total 小計
D. Ournalementers Major Medical	Flyer翺翔 D1	Jonate Doy Bearway 11 vo-x)	HI EDVINA	7 (30)	HI MARINA		
D. Supplementary Major Medical Benefit (SMM)	Flyer翺翔 D2	!				!	1
附加醫療保障	Flyer翺翔 D3	!	\$ X		\$	X	1
	Flyer蝌科 D3	!					= \$
	riyei#nm D4		= \$		= \$!	= 2
	☐ Starter啟航 D5		- Ψ	_	Ψ		1
			Plan subscription	n 計劃保費 X no	of covered m	members 受保會員人數	
E. Special Hospital Cash Benefit	☐ Flyer翺翔 / Starte	ter啟航 E1				!	
特別住院現金保障		ter啟航 E2	\$		X		= \$
F. Maternity Benefit 產科保障		ter啟航 F1					
生代 深學	☐ Flyer翺翔 / Starte	ter啟航 F2	\$		X		= \$
G.Dental Benefit 牙科保障	☐ Flyer翺翔 / Starte	er啟航 G1	\$		x		= \$
			Tr	otal annua	ıl subscr	ription 每年總保費	= \$

MP325/1/1021 4 of 12

Particulars of Cover (Please attach the proposal sum	· 投保資料 mary page with subscrip	tion details to this application o	otherwise you're required to	fill below inforn	nation. 請附上	·計劃保費資料摘要,否則您需要	· [填寫以下計劃資料。]
Class 級別 3		oyee position, seniority, etc unt. 請註明僱員職位、年資等,	No. of o	covered men	nbers 受保育	會員人數	Sub-total 小計
Class Eligibility 級別資格 (All full-time employees of applicant and their dependants, if chosen, as defined below subject to the terms and conditions of the contract. 所有根據以下定義及台約條款 所指的全職僱員及其家屬。)	IO 21 WI + BX		Employee 僱員 =	Dependa (Spouse		Dependant 家屬 (Child 子女) =	Adult (employee and spouse) 成人(僱員及 配偶) = Child(ren) 子女 =
Average age of covered members (= the sum of all insured adults' age in 受保會員 (僱員及配偶) 的平均年齡 =	this class ÷ no. of insured			yea	ars old 歲	N.A. 不適用	N.A. 不適用
文州自吳 (雄吳太郎周) 13 「為丁獻 」	Plan option 計劃選項	Upgrade option 升級選項		Annual Subscri	ntion 每年保	费	
Core Benefits 主要保障	(Please tick appropriate box 請剔取適用選項)	(Please tick appropriate box 請剔取適用選項)	Plan X Subscription subscription loading for 計劃保費 upgrade option	X No. of employee		X Subscription X No. of	Sub-total 小計
A. Hospital and Surgical Benefit 住院及手術保障	Flyer翺翔 A1 Flyer翺翔 A2 Flyer翺翔 A3 Flyer翺翔 A4 Starter啟航 A5	100% Non-network benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100%	升級選項之附加保事	度 僱員及配偶人數	\$	升級遵項之附加保費 X X	
	Startorage/service	benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100%	= \$	_	= \$		= \$
B. Out-patient Procedure Benefit 門診手術保障	☐ Starter啟航 B1	Overall Annual Limit 每年最高賠償額 HK\$200,000	\$ X	_ x	\$ = \$	_ x x	= \$
C. Clinical Benefit 門診保障	Flyer翺翔 C1 Flyer翺翔 C2 Flyer翺翔 C3 Starter啟航 C4 Starter啟航 C5 Starter啟航 C6	\$0 Co-payment and 100% Reimbursement \$0自負費及100% Big 摩 200% Overall Annual Limit (applicable to C1 only) 每年最高賠償額 (只適用於C1) No limit to max no. of visit in aggregate (applicable to C2 & C3 only) 診治総次數不限 次數 (只適用於C2及C3) \$0 Co-payment \$0自負費 No limit to max no. of visit	\$XX =\$	_ x	\$ = \$	_ x x	= \$
Optional Benefits 自選保障		in aggregate 診治總次數不限次數 pption 計劃選項	Plan subscription X No. of em	ployee and spouse	Plan subsc	ription X No. of child	C. t. t. t. t. l. l. \(\dag{\dag{\dag}}\)
D. Supplementary Major Medical Benefit (SMM) 附加醫療保障	(Please tick appro Flyer翺翔 D1 Flyer翺翔 D2 Flyer翺翔 D3 Flyer翺翔 D4	opriate box 請剔取適用選項)	T	<u></u>	\$	XX	Sub-total 小計 = \$
			Plan subscription	計劃保費 X no	. of covered m	embers 受保會員人數	
E. Special Hospital Cash Benefit 特別住院現金保障		er啟航 E1 er啟航 E2	\$		_ x		= \$
F. Maternity Benefit 產科保障		er啟航 F1 er啟航 F2	\$		x		= \$
G.Dental Benefit 牙科保障	☐ Flyer翺翔 / Start	er啟航 G1	\$		x		= \$
			To	otal annua	l subscri	ption 每年總保費	= \$

5 of 12

MP325/1/1021

Particulars of Cover (Please attach the proposal sumi		tion details to this application c	otherwise you're required to	fill below inforn	nation. 請附」	上計劃保費資料摘要,否則您需 要	要填寫以下計劃資料。)
Class 級別 4		oyee position, seniority, etc unt. 請註明僱員職位、年資等,	No. of	covered mem	nbers 受保育	會員人數 	Sub-total 小計
Class Eligibility 級別資格 (All full-time employees of applicant and their dependants, if chosen, as defined below subject to the terms and conditions of the contract. 所有根據以下定義及合約條款 所指的全職僱員及其家屬。)			Employee 僱員 =	Dependar (Spouse		Dependant 家屬 (Child 子女) =	Adult (employee and spouse) 成人(僱員及 配偶) = Child(ren) 子女 =
Average age of covered members (I - Italia dang					
= the sum of all insured adults' age in 受保會員 (僱員及配偶) 的平均年齡 = 』				yea	ars old 歲	N.A. 不適用	N.A. 不適用
	Plan option 計劃選項	Upgrade option 升級選項		Annual Subscri	iption 每年保	人費	
Core Benefits 主要保障	(Please tick appropriate box 請剔取適用選項)	(Please tick appropriate box 請剔取適用選項)	Plan Subscription loading for loading for upgrade option	X No. of employee and spouse	Plan subscription 計劃保費	X Subscription X No. of loading for child upgrade option 子女人數	Sub-total 小計
A. Hospital and Surgical Benefit 住院及手術保障	☐ Flyer翺翔 A1	4000/ Nan notwork	升級選項之附加保勢	費 僱員及配偶人數	HT MI PLOS	升級選項之附加保費	
그 기계 에 시시구	☐ Flyer翺翔 A2	100% Non-network benefit reimbursement				!	l j
	☐ Flyer翺翔 A3	非網絡保障賠償率:100%	\$ X	Х	\$	х х	l ,
	☐ Flyer翺翔 A4		, — , — — — , — — — , —	_ ^	φ	_^	l ,
	Starter啟航 A5	□ 100% Non-network benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100%	= \$		= \$		= \$
B. Out-patient Procedure Benefit		-			+		
門診手術保障	Starter啟航 B1	Overall Annual Limit 気圧見真腔性類	\$ X	_ X	\$	_ x x	l
		□□ 每年最高賠償額 HK\$200,000	= \$		= \$!	= \$
C. Clinical Benefit	☐ Flyer翺翔 C1	\$0 Co-payment and	- ψ		- ψ		- ψ
門診保障	Flyer翺翔 C2	□ 100% Reimbursement \$0自負費及100%賠償率				!	l l
	☐ Flyer翺翔 C3	200% Overall Annual Limit (applicable to C1 only) 每年最高賠償額 (尺適用於C1) No limit to max no. of visit in aggregate (applicable to C2 & C3 only) 診治總次數不限 次數 (只適用於C2及C3)		_ x	\$ 	xx	= \$
	☐ Starter啟航 C4	\$0 Co-payment	= \$	_	= Φ		= \$
	Starter啟航 C5 Starter啟航 C6	No limit to max no. of visit in aggregate 診治總次數不限次數					
Optional Benefits 自選保障		option 計劃選項 opriate box 請剔取適用選項)	Plan subscription X No. of em 計劃保費 X 僱員及配偶	ployee and spouse 认数	Plan subsc 計劃保費	cription X No. of child 子女人數	Sub-total 小計
D. Supplementary Major Medical Benefit (SMM) 附加醫療保障	Flyer翺翔 D1 Flyer翺翔 D2 Flyer翺翔 D3 Flyer翺翔 D4		\$ x		\$	x	= \$
			= \$		= \$!	
	Starter啟航 D5						
			Plan subscription	計劃保費 X no	. of covered m	nembers 受保會員人數	
E. Special Hospital Cash Benefit 特別住院現金保障		er啟航 E1 er啟航 E2	\$		_ x		= \$
F. Maternity Benefit 產科保障		er啟航 F1 er啟航 F2	\$		_ x		= \$
G.Dental Benefit 牙科保障	☐ Flyer翺翔 / Starte	er啟航 G1	\$		x		= \$
			Τι	otal annua	l subscri	iption 每年總保費	= \$

MP325/1/1021 6 of 12

Particulars of Cover (Please attach the proposal sum		tion details to this application o	therwise you're required to	fill below inforn	mation. 請附.	上計劃保費資料摘要,否則您需 要	· [項寫以下計劃資料。]
Class 級別 5		oyee position, seniority, etc unt. 請註明僱員職位、年資等 [,]	No. of d	covered mem	nbers 受保1	會員人數	Sub-total 小計
Class Eligibility 級別資格 (All full-time employees of applicant and their dependants, if chosen, as defined below subject to the terms and conditions of the contract. 所有根據以下定義及合約條款 所指的全職僱員及其家屬。)			Employee 僱員 =	Dependar (Spouse		Dependant 家屬 (Child 子女) =	Adult (employee and spouse) 成人(僱員及 配偶) = Child(ren) 子女 =
Average age of covered members (
= the sum of all insured adults' age in 受保會員 (僱員及配偶) 的平均年龄 = 1				yea	ars old 歲	N.A. 不適用	N.A. 不適用
~ M. M. C. (10.00 M. C.)	Plan option 計劃選項	Upgrade option 升級選項	<u> </u>	Annual Subscri	iption 每年保	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Core Benefits 主要保障	(Please tick appropriate box 請剔取適用選項)		Plan Subscription loading for loading for upgrade option	X No. of employee	Plan subscription 計劃保費	X Subscription X No. of	Sub-total 小計
A. Hospital and Surgical Benefit 住院及手術保障	Flyer翺翔 A1 Flyer翺翔 A2 Flyer翺翔 A3 Flyer翺翔 A4 Starter啟航 A5	100% Non-network benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100% 100% Non-network benefit reimbursement 非網絡保障賠償率:100%	#	費 僱員及配偶人數	\$	开敬道項之附加保費 3 人八多公子 3 人八多公子 4 人工 4 人	= \$
B. Out-patient Procedure Benefit 門診手術保障	☐ Starter啟航 B1	Overall Annual Limit 每年最高賠償額 HK\$200,000	\$ X	_ x	\$ = \$	xx	= \$
C. Clinical Benefit 門診保障	Flyer翸翔 C1 Flyer翸翔 C2 Flyer翸翔 C3 Starter啟航 C4 Starter啟航 C5 Starter啟航 C6	\$0 Co-payment and 100% Reimbursement \$0自負費及100% Big 摩 200% Overall Annual Limit (applicable to C1 only) 每年最高賠債額 (只適用於C1) No limit to max no. of visit in aggregate (applicable to C2 & C3 only) 診治總次數不限 次數 (只適用於C2及C3) \$0 Co-payment \$0自負費 No limit to max no. of visit in aggregate in 100% Reimbursement in aggregate in 100% Reimbursement in aggregate in 100% Reimbursement	= \$	_ x	\$ = \$	xx	= \$
Optional Benefits 自選保障		option 計劃選項 opriate box 請剔取適用選項)	Plan subscription X No. of emp 計劃保費 K 偏員及配偶	ployee and spouse 人數	Plan subsc 計劃保費	cription X No. of child 子女人數	Sub-total 小計
D. Supplementary Major Medical Benefit (SMM) 附加醫療保障	Flyer翺翔 D1 Flyer翺翔 D2 Flyer翺翔 D3 Flyer翺翔 D4 Starter啟航 D5		\$ X		\$ = \$	x	= \$
			Plan subscription	計劃保費 X no	. of covered m	members 受保會員人數	
E. Special Hospital Cash Benefit 特別住院現金保障	_ ,	er啟航 E1 er啟航 E2	\$		_ x		= \$
F. Maternity Benefit 產科保障	-	er啟航 F1 er啟航 F2	\$		X		= \$
G.Dental Benefit 牙科保障	☐ Flyer翺翔 / Starte	er啟航 G1	\$		_ x		= \$
			To	otal annua	ıl subscr	ription 每年總保費	= \$

7 of 12

MP325/1/1021

Subscription and Levy	/ 保費及徵費						
Sum of Annual Subscriptio 年費總額 (港幣)		Subscription levy (HK\$) 保費徵費 (港幣))		Total amount pay 每年應付總額 (港幣)	able (HK\$)	
	+			=			
For general information on 有關徵費率詳情,請瀏覽 www			oupa.com.hk/lev	У			
Payment Method 繳付	保費方法						
All subscription and levy s 所有保費及保費徵費請以支票		•	made payable to	o 'Bu _l	oa (Asia) Limited'		
Claims Settlement Me	thod 賠償方法						
☐ By autopay to employee	's bank account 以自!	動轉賬存入僱員銀行戶口					
□ By cheque to employee 以支票給僱員							
\square By cheque to insured cor	npany 以支票給投保公	(司					
Set up myBupa Accou	ınt 建立myBupal	帳戶					
to provide a HR administra assigned for EACH compa	ation number to the ny / associated com	contact person stated I npany)	pelow. (Please b	e rem	ninded that only O	e following information for I NE contact person can be 虎。(請注意每一間公司 / 附屬公司	
Contact Person 聯絡人	Company Name / As 公司名稱 / 附屬公司名科	ssociated Company Name 稱	Job Title 職位		Contact Phone No. 聯絡人電話	Contact Email Address 聯絡電郵地址	
Application for e-Stat	amant Camina d	1					
I he applicant agrees to and understands that no						w (if applicable) via myBup s Employees thereafter	a
申請人同意透過myBupal		• •					
☐ Consolidated Clai	ms Statement 綜合賠	償單					
☐ Consolidated Sho	rtfall Invoice 綜合差額	通知書					
☐ Individual Membe	r Claims Statement (Applicable only if claims	payment is via a	utopa	y) 個別會員賠償單 (タ	只適用於自動轉賬收取賠償的會員	ı)

MP325/1/1021 8 of 12

□ Individual Member Shortfall Invoice 會員差額通知書

Declaration and Authorisation 聲明及授權

The applicant hereby declares and agrees:

申請人謹此聲明及同意:

- (1) that the relevant insurance product features were able to fulfil the applicant's current medical protection needs, financial situation and premium affordability;
 - 有關保險計劃的產品內容及特色符合申請人現時的醫療保障需求、財務狀況及保費承擔能力;
- (2) that the health insurance applied for will be governed by the terms and conditions of the Contract issued by Bupa (Asia) Ltd. ("Bupa"); 此醫療保障申請將受保柏(亞洲)有限公司(「保柏」)合約中之各項條款及細則所限制:
- (3) to insure 100% of eligible persons as defined and submit all required Personal Information of Members to Bupa within 31 days after the Member's Coverage Commencement Date;

替所有合資格人士投保,並於會員保障生效日後31日內向保柏提交所有所需的會員個人資料;

- (4) that all statements in the Member Enrolment Form, Member census (if any), and the information received by Bupa as to the Member's subsequent changes shall form a part of this Application and shall be the basis for underwriting thereof; 於會員登記表或會員資料表(如有)內的聲明,以及日後保柏收到更改會員資料的更改通知,均為本申請的一部分,將會作為核保的基礎;
- (5) that if a Member is hospitalised or disabled on the date on or from which he / she would otherwise have been entitled to the Benefits under this Contract, he / she shall not be entitled to such Benefits until the day that the Member returns to full time employment or study; 如會員於保障生效日當日或之前已入院或染有殘疾,在本合約下他/她將不能享有保障,直至他/她返回全職工作或全日制課程當日,保障計劃才正式生效;
- (6) that if there is any untruth in the Application or any other statement in connection with the insurance of the Members, Bupa has the right to reject all claims for the amount insured; 倘若與會員有關的保障申請或其他任何聲明有失實之處,保柏有權拒絕接受所有就投保金額作出的索償申請;
- (7) to appoint and authorise Bupa to act on its (and the Members') behalf to (i) arrange for Hospitals, Registered Medical Practitioners and other health and care providers ("HealthNet Service Providers" or "QualityNet Service Providers") to provide health and care services to the Members; (ii) issue Bupa HealthNet Card ("BHN Card") or Bupa QualityNet Card ("BQN Card") to Members to obtain health services from HealthNet Service Providers or QualityNet Service Providers; (iii) accept direct billing from HealthNet Service Providers or QualityNet Service Providers for health services rendered to the Members; (iv) establish, terminate or suspend relationship with HealthNet Service Providers or QualityNet Service Providers as necessary; and (v) recover from Members amounts for any ineligible medical expenses (i.e. those excluded from or exceeded the benefit limits under the Contract) by direct billing. The applicant shall be fully liable for all Shortfalls due to such ineligible expenses incurred by any Members using the BHN Card or BQN Card and reimburse Bupa in full for such Shortfall within 14 days of the receipt of the invoice. In the event of loss of the BHN Card or BQN Card, the applicant will inform Bupa of full details within 48 hours. Bupa will assume no responsibility and shall not be held liable or accountable for any further claim which may arise against the HealthNet Service Providers or QualityNet Service Providers;

委任及授權保柏代其(及會員)(i)安排醫院、註冊西醫及其他醫療供應商(「網絡服務供應商」或「卓新網絡服務供應商」)為會員提供醫療服務;(ii)發放保柏網絡醫療卡(「保柏網絡醫療卡」或「保柏卓新網絡醫療卡」)給會員,讓會員享用網絡服務供應商或卓新網絡服務供應商的醫療服務;(iii)接受網絡服務供應商或卓新網絡服務供應商就向會員所提供的醫療服務而直接發出的賬單;(iv)在需要時建立、終止或暫停與網絡服務供應商或卓新網絡服務供應商的關係;及(v)直接向會員發出賬單收回所有不合資格的醫療費用(即該等超出合約內訂明之範圍或保障上限)。申請人須全力承擔所有由於會員使用保柏網絡醫療卡或保柏卓新網絡醫療卡所涉及的不合資格差額費用,並須於接獲通知書的14天內,就該差額全數賠償給保柏。如遺失保柏網絡醫療卡或保柏卓新網絡醫療卡,申請人必須於48小時內通知保柏有關詳情。保柏不會及無須就任何對網絡服務供應商或卓新網絡服務供應商提出的索償承擔任何責任;

- (8) that the applicant understands that it is duly authorised to release the information of its Employees (and their Dependants, if opted for) and will fully indemnify Bupa for any losses, damages or claims that might result from the release of such information; and 申請人明白申請人獲得正式授權,可以提供其僱員(及其家屬,如選擇投保)的資料予保柏,並全面保障保柏免因透露該資料而遭受任何損失、損害或素償;及
- (9) that the applicant has read and understood the Personal Information Collection Statement included in this application. 申請人已細閱並明白本申請表所述的「個人資料收集聲明」。

Applicable to Application through authorised insurance broker 適用於透過獲授權保險經紀進行之申請

The applicant understands, acknowledges and agrees that, as a result of the applicant purchasing and taking up the policy to be issued by Bupa, Bupa will pay the authorised insurance broker commission during the continuance of the policy including renewals, for arranging the said policy. Where the applicant is a body corporate, the authorised person who signs on behalf of the applicant further confirms to Bupa that he or she is authorised to do so

The applicant further understands that the above agreement is necessary for Bupa to proceed with the Application.

保柏會就申請人購買及接受其簽發的保單,於保單有效期內(包括續保期)向負責安排有關保單的獲授權保險經紀支付人佣金。假如申請人為法人團體,代表申請人簽署的獲授權人員須向保柏確認他/她已獲該法人團體授權。

申請人亦明白保柏必須取得申請人以上的同意,才可以處理其保險申請。

Authorised Signature of the Applicant and Company Chop申請人的授權簽署及公司印章	Printed Name and Position of the Applicant 申請人的姓名及職位
X	Date of Signature 簽署日期 (DD日 / MM月 / YY年)
Agent's / Broker's / Sales' Name (If applicable and must be completed by applicant) 代理人 / 經紀 / 營業代表姓名(如適用及必須由申請人填寫)	Agent's / Broker's / Sales' Code 代理人 / 經紀 / 營業代表編號

Bupa use only 只供保柏填寫Contract No.
合約編號Remarks
備註

Bupa (Asia) Limited 保柏(亞洲)有限公司

Address: 18/F, Berkshire House, 25 Westlands Road, Quarry Bay, Hong Kong

地址: 香港鰂魚涌華蘭路25號栢克大廈18樓

Telephone 電話: (852) 2517 5175 Facsimile 傳真: (852) 2548 1848 Website 網址: www.bupa.com.hk

f Bupa Hong Kong **Q**

9 of 12 MP325/1/1021

Personal Information Collection Statement 個人資料收集聲明

Bupa (Asia) Limited (the "Company")

Personal Information Collection Statement ("Statement") relating to the Personal Data (Privacy) Ordinance (the "Ordinance")

In compliance with the Ordinance, the Company would like to inform you of the following:

- From time to time, it is necessary for you, or other members covered under your policy (each a "Member"), to supply the Company with certain personal information (including where relevant, credit information and claims history) relating to you, or the Member, when you apply for insurance or financial products and services from the Company, or when you apply to make changes to your policy, or when you renew a policy.
- Failure to supply personal information requested by the Company may result in the Company being unable to process your Application and/or provide products, services and other related services to you, or the Member.
- During the course of your relationship with the Company, further personal information relating to you, or the Member, may also be collected in the ordinary course of our business, for example, when you lodge insurance claims with the Company in relation to yourself or the Member.
- The Company may collect, use or disclose personal information relating to you, or the Member, for the following purposes:

 a. processing, assessing and determining any Applications for insurance products and services;

 - offering and providing products and services to you, or the Member, and processing requests made by you, or the Member, from time to time, including but
 - not limited to requests for addition, alteration, deletion, maintenance, management and operation of insurance benefits or insured Members; any purposes in connection with any claims made by or against or otherwise involving you, or the Member, in respect of any products and/or services provided by the Company including, without limitation, making, defending, analysing, investigating, detecting and preventing fraud (whether or not relating to the policy issued in respect of any application or claim) processing, assessing, determining, settling or responding to such claims;
 - performing any functions and activities related to the products and/or services provided by the Company including, without limitation, audit, reporting, market research, general servicing, maintenance of online and other services, identity verification, data matching, research and statistical analysis, and reinsurance arrangements;

 - rensulance analysements, providing and services of the Company; exercising the Company's rights in connection with provision of insurance products and services to you, or the Member, from time to time, for example, to determine any amount of indebtedness from you, and collecting and recovering owing from you or any person who has provided any security or undertaking for your liabilities:
 - communication with you or the Member (or with you on behalf of the Member) in relation to any of the purposes set out in this Statement;
 - enabling an actual or proposed assignee, transferee, participant or sub-participant of all or a substantial part of the Company's rights or business to evaluate the transaction intended to be the subject of the assignment, transfer, participation or sub-participation; and
 - making disclosure to satisfy the requirements of any laws, rules and regulations, codes of practice, guidance notes or guidelines binding on the Company.
- Personal information collected or held by the Company relating to you, or the Member, will be kept confidential but the Company may transfer such personal information inside or outside the Hong Kong Special Administrative Region, for the purposes specified in paragraph (4) to the following classes of transferees:

 a. the Company's group companies ("Group Company");

 b. any insurance adjusters, agents and brokers;

 - any re-insurance companies authorised by the Company;
 - Ы employers (for members of corporate policy only);
 - healthcare professionals and hospitals:
 - any agent, contractor or third party service providers who provide administrative, telecommunications, computer, payment, data processing or storage, printing, research or other services to the Company in connection with the operation of business, (including without limitation insurers; banks; lawyers; accountants; claims investigators; fraud prevention organisations; other insurance companies (whether directly or through fraud prevention organisations or other persons named in this paragraph); organisations that consolidate claims and underwriting information for the insurance industry; the police and databases or registers (and their operators) used by the insurance industry to analyse and check information provided against existing information; debt collection agencies; data processing companies; research agencies and professional advisors; any actual or proposed assignee, transferee, participant or sub-participant of all or a substantial part of the Company's rights or business; and

 - any person to whom the Company is under an obligation to make disclosure under the requirements of any law, rules, regulations, codes of practice or guidelines binding on the Company including, without limitation, any applicable regulators, governmental bodies, industry recognised bodies, credit reference agencies, the Courts, and where otherwise required by law.
- Under and in accordance with the terms of the Ordinance, you have the following rights:

 - to check whether the Company holds personal information relating to you or the Member and to access such personal information; to require the Company to correct any personal information relating to you or the Member which is inaccurate; and to ascertain our policies and practices in relation to personal data and to be informed of the kind of personal data held by the Company.

Requests can be made in writing to the Company's Data Protection Officer at the following address:

Data Protection Officer

18/F, Berkshire House

25 Westlands Road, Quarry Bay, Hong Kong

- In accordance with the terms of the Ordinance, the Company has the right to charge a reasonable fee for the processing of any personal information access or
- For any enquiries about this Statement, please do not hesitate to contact our Customer Care helpdesk at 2517 5333.
- Nothing in this Statement shall limit the rights of customers under the Ordinance.
- 10. In case of discrepancies between the English and Chinese versions of this Statement, the English version shall prevail.

保柏(亞洲)有限公司(「本公司」)

有關個人資料(私隱)條例(「條例」)之個人資料收集聲明(「本聲明」)

遵照條例,本公司特意通知閣下以下事項:

- 在閣下或受保於閣下保單的其他會員(每位「會員」)向本公司申請保險或金融產品及服務,或當閣下更改保單或續保時,必須不時向本公司提供閣下或會員的個人資料(包括信用資料和以往 由索紀錄,加適用);
- 如閣下未能提供本公司所要求的個人資料,本公司可能無法處理閣下之申請及/或向閣下或會員提供保險產品、服務或其他相關服務;
- 本公司亦可能會在日常業務運作的過程中向閣下或會員收集更多個人資料,例如當閣下為本人或代會員向本公司提出保險索償時。
- 本公司可能會收集、使用或披露閣下或會員的個人資料作下列用途: 4.

 - b.
 - 處理、評估、決定任何保險產品及服務之申請; 為閣下或會員提供保險產品及服務及處理閣下或會員不時提出的要求,包括但不限於要求增加、更改、刪除、維持及管理保障項目或受保會員; 任何有關閣下或會員對本公司所提供之保險產品及服務提出之素價,包括但不限於賠償、辯護、分析、調查、偵測及防止欺詐行為(無論是否與就此申請而簽發之保單及相關的任何申 С.
 - 請或索償)、處理、評估、決定、解決或回應該等索償; 執行與本公司所提供的保險產品及/或服務相關的功能及活動,包括但不限於審計、報告、市場調查、一般服務和維持網上及其他服務、核實身份、資料配對、研究及統計分析及再保險 d.
 - 提供及設計本公司的產品及服務;
 - 行使本公司向閣下或會員提供保險和服務時有關的權利,例如釐定閣下拖欠的任何款項的金額,及向閣下或任何已為閣下的債務提供任何擔保或承諾的人士,追收和收回拖欠的任何款 f.
 - 就任何本聲明中所述的用途與閣下或會員(或與代表會員的閣下)聯絡;
 - がに日本年のイバルにりが近く時による真く、3条に人な目臭り削削したが出す。 た許本公司全部或部份的権益或業務的實際或建議承議人、受護人、参與人或次参與人、就涉及的轉譲、出讓、参與或次參與的交易進行評估;及 為遵守任何法例之要求,或根據監管或其他機關所發出對本公司具有約束力或要求其遵守的規則、規例、實務守則、須知或指引,而作出披露。
- 有關閣下或會員被本公司收集或持有的個人資料將會保密,但本公司可能會向以下不論在香港特別行政區境內或境外之資料承讓人轉移該等個人資料作第(4)段列出的用途:
 - 本公司的集團公司(「集團公司」); 任何由本公司授權的保險理算人、代理及經紀;
 - h 任何由本公司授權的再保險公司;
 - d. 僱主(只適用於團體保單之會員);
 - 醫護專業人員及醫院;
 - 爾陵等某人員及圖陀, 任何代理人、承包商、或向本公司提供行政、電訊、電腦、付款、資料處理或儲存、印刷、研究或其他向本公司提供服務的第三方服務供應商(包括但不限於保險公司、銀行、理財顧 問、律師、會計師、理賠調查員、防欺許組織、其他保險公司(無論是直接地,或是通過防欺許組織或本段中指名的其他人士)、為保險業界整合申索及承保資料之組織、警察、供保險 業界用作分析及核對所提供的資料與既有資料的資料庫及登記冊(及其運營者)、收數公司、資料處理公司、研究服務機構及專業顧問); 本公司的任何全部或部份的權益或業務的實際或建議承讓人、受讓人、參與人或次參與人;及

 - 9. 并公司的上的工作。如果不够的"专业"或是破坏成人,实现不多人,不是不多人,不是不多人,不是不够的。 1. 為遵守任何法例之要求,或根據監管或其他機關所發出對本公司具有約束力或要求其遵守的規則、規例、實務守則或指引,而作出披露,包括但不限於適用監管機構、政府機構、相關 行業認可機構、信貸資料服務機構或法院,及在其他情況下,法律規定本公司必向其披露的人士或機構。 根據有關條例中的條款,閣下有權:
- - 查核本公司是否持有閣下或會員的個人資料及查閱該等個人資料
- 要求本公司改正任何有關閣下或會員的不準確的個人資料;及查明本公司對於資料的政策及處理方法和獲告知本公司持有的個人資料種類。

有關要求請致函本公司保障資料主任,地址如下

香港鰂魚涌華蘭路25號栢克大廈18樓

保柏(亞洲)有限公司

保障資料主任

- 根據有關條例之條款,本公司有權就任何處理個人資料查閱或更改的要求收取合理費用。
- 如閣下對本聲明有任何查詢,請隨時致電本公司的客戶服務專線 2517 5333。 8.
- 本聲明不會限制客戶在條例下所享有之權利。
- 10. 中英文本如有歧義,概以英文為準。

This is a blank page.

This is a blank page.